

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 66 (1948)  
**Heft:** 34

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**KRIENS  
Bell**

**Stahlhochbau, Brückenbau  
Kessel- und Apparatebau**

**KRIENS  
Bell**

AG. DER MASCHINENFABRIK VON THEODOR BELL & Co., KRIENS-LUZERN



**MOND NICKEL**  
KÜGELCHEN ODER KATHODEN  
ZUM EINSCHMELZEN  
"F" NICKEL ALS ZUSATZ  
FÜR GUSSEISEN

**THE MOND NICKEL COMPANY LIMITED  
LONDON**

AUMAS S.A. *Mit Auskünften und Unterlagen steht*  
29 QUAI DES BERGUES *Ihnen unsere Alleinvertretung für die Schweiz*  
GENF. *bereitwilligst zur Verfügung*

N/SZ/IC

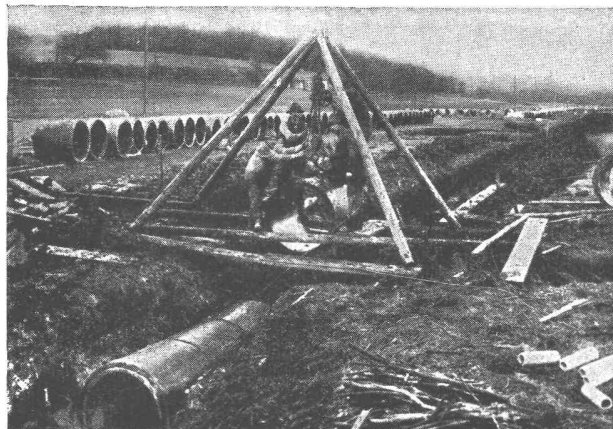


**WALTER J. HELLER & Co.**  
**BAUUNTERNEHMUNG**

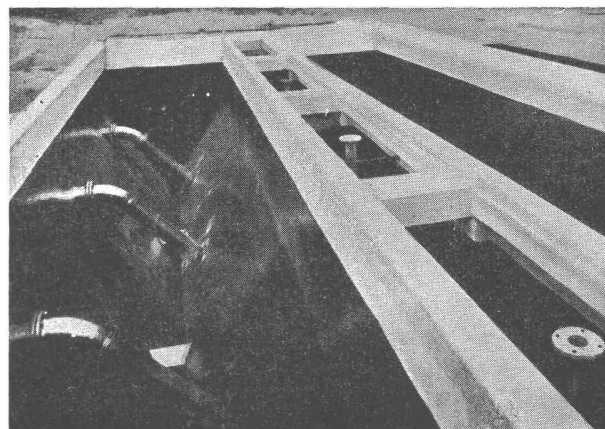
BERN — SCHLOSSTRASSE 123 — TEL. (031) 51112

# NEROL

Bituminöser, wasserdichter Isolieranstrich, für Betonmauerwerk, Säureschutz von Drainage-Zementröhren, Rostschutz, kalt verwendbar, gebrauchsfertig



Tiefbauamt des Kantons Zürich, Bureau für Meliorationen. NEROL-Anstrich auf Zementröhren.



Kläranlage der Stadt Zürich. NEROL-Anstrich auf Zementglattstrich.

Meynadier & Cie. A.-G., Zürich Vulkanstrasse 110,  
Telephon 25 52 57 Bern, Murtenstrasse 36 Tel. 2 90 51



## Heisswasser / Luftkonditionierung

Modernisierung der wärmetechnischen Anlagen  
in industriellen Betrieben

# SULZER

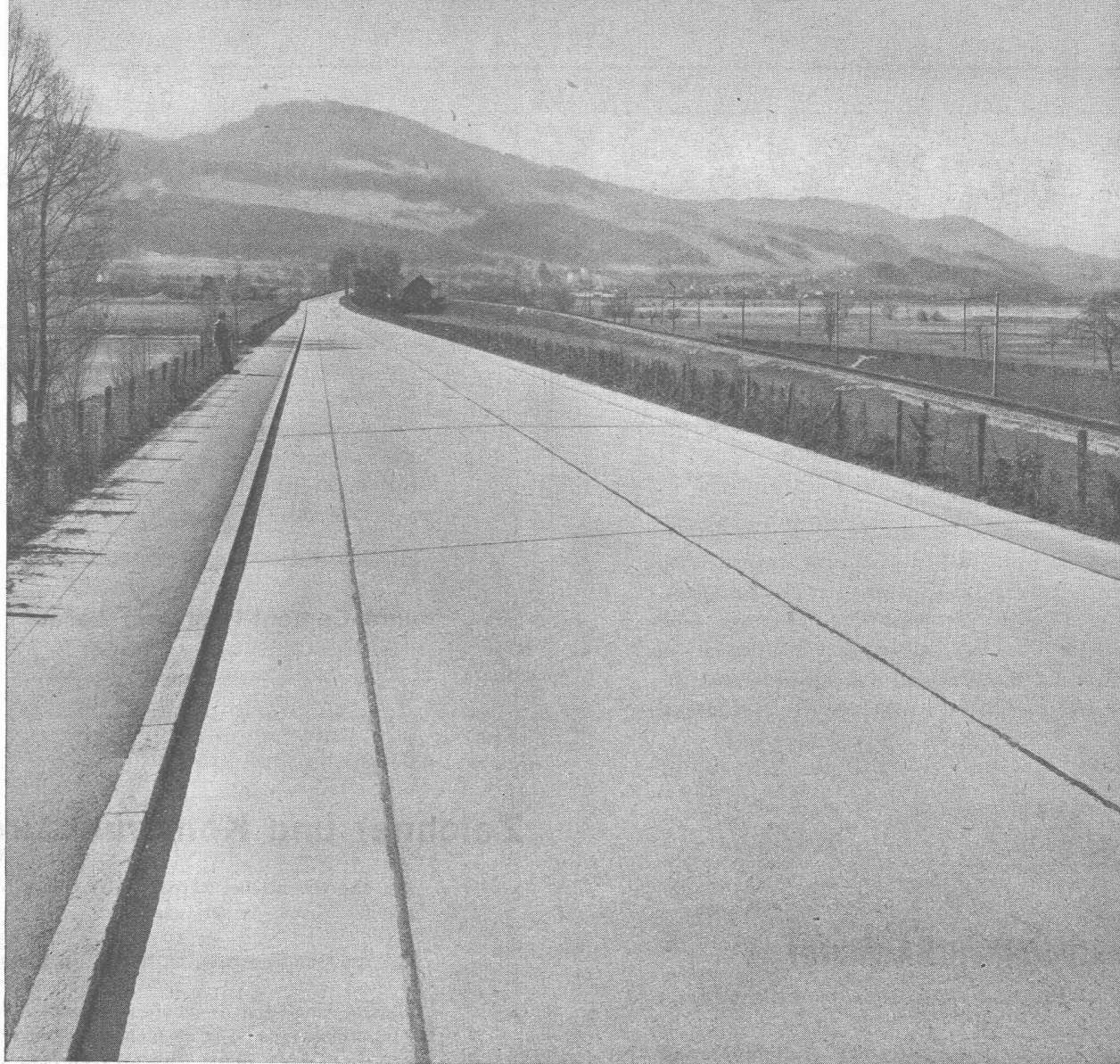
Kostenlose Beratung / Prospekte

GEBRÜDER SULZER, AKTIENGESELLSCHAFT, ABT. HEIZUNG UND LÜFTUNG, WINTERTHUR



# BETONSTRASSEN

Griffig, staubfrei, hell bei Nacht, verkehrssicher.



Seedamm Rapperswil/St.G. — Pfäffikon/Schwyz

**STS**

**Schweizer. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

ZÜRICH, Beethovenstr. 1 - Telefon: 235426 - Telegr.: STSINGENIEUR ZÜRICH  
 Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate  
 Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und  
 Weiterleitung von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

**INDUSTRIE-ABTEILUNG**

- 87 **Physiker** (Hochschule), mit Praxis, für ein ballistisches Laboratorium, Eidg. Amtsstelle.  
 89 **Chemiker** (Hochschule), mit Praxis, für das Betriebs- u. wissenschaftliche Laboratorium einer Sprengstoff-Fabrik. Eidg. Amtsstelle.  
 99 **Maschinentechniker**, mit Verkaufserfahrung, für d. Aussendienst. Deutsch und Französisch, Italienisch erwünscht. Baldigst. Nordwestschweiz.  
 135 **Heizungs- und Sanitärtechniker**, mit Praxis in Projekt u. Ausführung von Heizungs- und sanitären Anlagen. Kanton Bern.  
 167 **Elektrotechniker**, für Berechnungen u. Konstruktionen, für Wechselstrommotoren. Ostschweiz.  
 207 **Konstrukteure** (Technikum), für Berechnungen u. Konstruktionen im allgemeinen Maschinenbau. Ostschweiz.  
 403 **Elektrotechniker**, mit Praxis, vorzugsw. aus dem Radiofach, als Betriebs-techniker. Baldigst. Zentralschweiz.

- 405 **Färbereitechniker**, mit Praxis, absolut selbständig. Spanisch erwünscht oder Bereitwilligkeit, dieselbe zu erlernen. Columbien.  
 407 **Maschinentechniker**, mit guten Kenntnissen der Verfahren der Metallbearbeitung, für die Arbeitsvorbereitung. Zentralschweiz.

**BAU-ABTEILUNG**

- 330 **Bautechniker**, mit Praxis in der Fabrikation von Zementwaren (Röhren, Deckenbalken, Kaminsteine, Zementsteine, Treppenstufen, Fenstereinfassungen etc.), für die selbständige Leitung einer Zementwarenfabrik. Französisch Bedingung. Frankreich.  
 346 **Hochbauführer** (Technikum), mit Praxis, selbständig in der Bauleitung, Ausmass und Abrechnung. Baldigst. Kanton Zürich.  
 462 **Eisenbautechniker**, mit Praxis in der Projektierung und Ausführung von Feineisen-Konstruktionen, als Stütze des Abteilungschefs. Nordwestschweiz.  
 750 **Hochbautechniker**, mit Praxis, für Büro und Bauplatztätigkeit. Baldigst. Kt. Bern.  
 752 **Hochbautechniker**, mit Praxis, für Büro und Bauplatztätigkeit. Baldigst. Zürich.  
 756 **Dipl. Bauingenieur**, mit Praxis in allen Tief- u. Hochbauten, sowie Kraftwerkbau und Kraftwerkbetrieb. Zentralschweiz.  
 760 **Dipl. Bauingenieur event. Architekt**, mit Praxis, tücht. Planbearbeiter, selbständig in stat. Berechnungen für Eisenbetonkonstruktionen, Französisch und Deutsch, für die Projektierung und den Verkauf neuer Baumaterialien und patentierter Baukonstruktionen, sowie für die Ueberwachung der betreffenden Baustellen in der Schweiz und im Ausland. Baldigst. Westschweiz.



**ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 7**  
**INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN** **TIEFBOHRUNGEN**

Grössere Tiefbau-Unternehmung sucht für ihr  
 Kalkulationsbureau

**Bau-Ingenieur oder  
 Tiefbautechniker**  
 als Kalkulator für grössere  
 Tiefbauarbeiten

Herren mit genügender Praxis im Kalkulationswesen sowie der notwendigen Bauplatzerfahrung belieben ihre Offerten mit Lebenslauf, Studienausweise, Zeugnisse über bisherige praktische Tätigkeit, Referenzen und Gehaltsansprüche, sowie Angabe des möglichen Eintrittstermins zu richten unter Chiffre ZS 1259 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht tüchtiger

**Bautechniker / Bauführer**

in gut beschäftigtes Architekturbüro BSA/SIA in Bern.

Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüchen unter Chiffre ZU 7463 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Wir suchen einen

**Dipl. Bauingenieur**

mit Baupraxis und Erfahrung in allen Tief- und Hochbauten, sowie Kraftwerkbau und Kraftwerkbetrieb. Guter Statiker und Zeichner für Projekt und Ausführung. Erstklassige, selbständige Lebensstellung.

**Jura-Cement-Fabriken, Aarau.**

Gesucht

**Zeichner und Konstrukteure**

für das technische Bureau einer grösseren Stahlbaufirma. Dauerstellen.

Handgeschriebene Angebote mit Angabe des Eintrittstermins und beigelegten Zeugniskopien erbeten unter Chiffre ZR 7440 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



### Ausschreibung einer Stelle

Bei der unterzeichneten Verwaltung ist die Stelle des

## Chefs des Stadtplanbureaus

neu zu besetzen.

Als Bewerber kommen Architekten oder Ingenieure schweizerischer Nationalität in Betracht, die sich über gute Kenntnisse auf dem Gebiete des Städtebaus, der Stadtplanung und der Stadtsanierung ausweisen können, über langjährige Erfahrung im Bauwesen verfügen und die mit den volkswirtschaftlichen und finanziellen Fragen vertraut sind, welche mit den Stadtplanungsproblemen zusammenhängen.

Es ist eine jährliche Grundbesoldung von Franken 13 000.— bis Fr. 16 000.— vorgesehen, zuzüglich Teuerungszulagen und abzüglich gesetzliche Beiträge an die Personalfürsorge-Institutionen.

Bewerber, welche die oben erwähnten Erfordernisse erfüllen, belieben ihre Anmeldung unter Beilage der Ausweise über den Bildungsgang und die bisherige praktische Tätigkeit bis spätestens **10. September 1948** an das Sekretariat des unterzeichneten Departementes einzureichen.

Basel, den 10. August 1948.

Baudepartement Basel-Stadt.

Für die Position eines **Produktionschefs** in der Baustofffabrikation wird von gut fundierter Schweizerfirma für **Lizenzunternehmen im Staate New York, U. S. A.**, ein bestqualifizierter, initiativer

## dipl. Bauingenieur

gesucht, der über Erfahrungen in Administration, Büro und Betrieb, sowie über Einrichtung und Abwicklung fabrikmässiger Produktion verfügt. Erforderlich sind ferner Kenntnisse und Erfahrungen in den wesentlichsten Funktionen einer industriellen Unternehmung, in der englischen Sprache und wenn möglich im Maschinenbau.

Bewerbungen mit ausführlichem Lebenslauf, Photo, Zeugnisabschriften und Angabe der Saläransprüche etc. an Chiffre ZK 7480 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**Wo** finde ich eine ausbaufähige Stelle in **Architekturbüro** oder **Baugeschäft**? Möchte selbständig arbeiten können und trachte darnach, irgendwo in der Schweiz festen Fuß zu fassen.

## Bin dipl. Hochbautechniker

24 Jahre alt, habe in der deutschen und französischen Schweiz in Bureaux und auf Bauplätzen gearbeitet. Eintritt: Ab 1. September. — Offerten unter Chiffre Z U 7514 befördert Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht erfahrener

## Hochbautechniker

auf Architekturbüro. Werkplanbearbeitung für interessanten Grossbau.

Handgeschriebene Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit und Photo an

**A. Rietmann, Dipl. Architekt, St. Moritz.**

Gesucht in gut beschäftigtes Architekturbüro tüchtiger

## Bautechniker - Bauführer

für Kostenvoranschlag, Ausführungspläne und Bauführung. Eintritt nach Uebereinkunft. Offerten mit Gehaltsansprüchen, Lebenslauf und Photo sind zu richten unter Chiffre **D 5309** an Publicitas Thun.

Fabrique de machines de Suisse Romande cherche

## ingénieur-constructeur

capable de prendre la direction d'un bureau d'études. Préférence sera donnée au candidat ayant des études universitaires et possédant l'expérience pratique de la collaboration entre les services d'études et de fabrication. Situation d'avenir. - Offres manuscrites avec curriculum vitae, sous chiffre **P K 32820 A** à Publicitas, Genève.

## Junger Bauingenieur

Absolvent der ETH, mit dreijähriger Praxis in Bureau und auf Baustelle, **sucht sich zu verändern**. Bin in ungekündigter Stellung. Gesucht wird entwicklungsfähige Stelle in Ing.-Bureau für Tiefbauarbeiten oder Tiefbauunternehmung. Eintrittsmöglichkeit per Mitte oder Ende September 1948. — Offerten mit Gehaltsansprüchen und Angaben über Tätigkeitsgebiet sind erbeten unter Chiffre **Z J 7506** an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bautechnisches Büro übernimmt von Architekten, Ingenieuren und Baubüros

## Projekt- und Werkpläne • Eisenbetonpläne und Berechnungen • Voranschläge etc.

gegen bescheidene Honorierung.  
Unverbindliche Anfragen unter Chiffre **Z S 7461** an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Zu verkaufen 1 gebrauchte

## Lichtpauseeinrichtung

bestehend aus: 1 elektr. Kopierbogenlampe «Brilliant», Modell Copi 10/12, 220/150 Volt, mit Verschaltrosselspule und Aufzugsvorrichtung; 4 Ersatzgläser dazu; 1 fahrbarer Kopierahmen «Arkus», kippbar, auf Gestell mit Gummirädern, Pausfläche 65×100 cm. **Totalpreis Fr. 400.—** franko Abgangsstation.  
Anfragen von Interessenten erbeten unter Chiffre **F 14318 Z** an Publicitas Zürich.

Wir liefern zu sehr billigen Preisen

## Schilder aus Celluloid

in jeder Farbe, mit unverwaschbarer Schrift, für jeden Zweck: Wohnungen, Reklame, Aktenmappen, Schlüsselanhänger, Obstbäume usw.

«Uni-Tip» Schweizer-Heimarbeit, Zürich 2, Scheideggstrasse 125.

Es sind noch einige Alleinvertretungen abzugeben.



# Asphalt-Emulsion & Zürich

Telephon 25 88 66

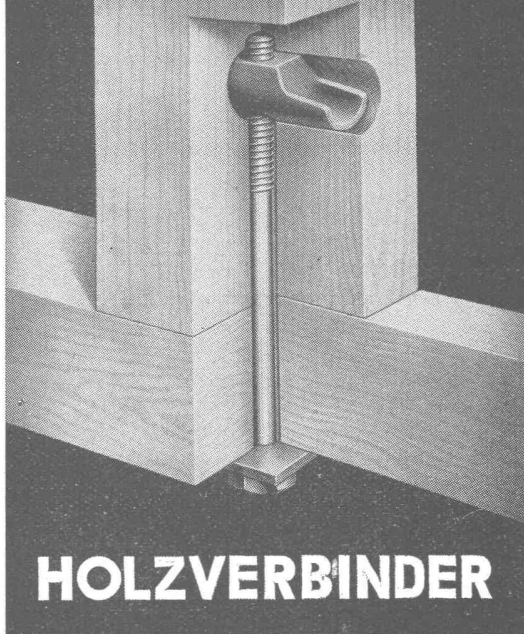
erstellt zuverlässig

Löwenstrasse 11



**Terrassen, Flachdächer, Grundwasser-Isolierungen**

## SIMPLEX



### HOLZVERBINDER

**J. G. KIENER & WITTLIN AG.**  
BERN

## SOLNHOFER PLATTEN

eingetroffen!

### Frostsichere Wandplatten

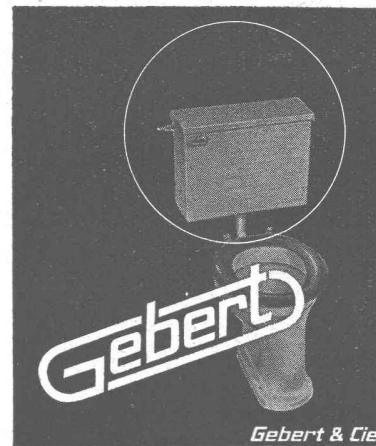
weiss, 15/15 cm

Kurzfristig lieferbar!

**CRISTOFOLI & Co. AG., BASEL**

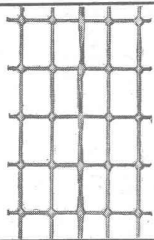
Farbstrasse 25

Telephon (061) 2 09 60



Funktions-Prinzip  
und Ausführung  
der Gebert-Spülapparate  
sind vorbildlich  
und unübertroffen

Gebert & Cie. Rapperswil bei Zürich

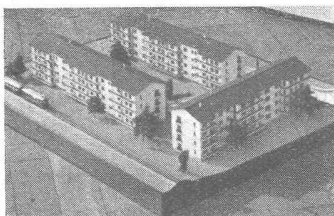


**Drahtziegelgewebe und Streckrabitz** die beiden bevorzugten Putzmörtelträger

**DÜLO** Dübelstein Lotzwil 6/12/25 cm ist unentbehrlich für alle Schreinerarbeiten auf Mauerwerk

Unsere **VERZINKEREI-ABTEILUNG** übernimmt Lohnaufträge für Verzinken im Vollbade + Ausführung innert kürzester Frist

**SCHWEIZ. DRAHTZIEGELFABRIK AG. LOTZWIL** (Be) TELEPHON (063) 2 11 73



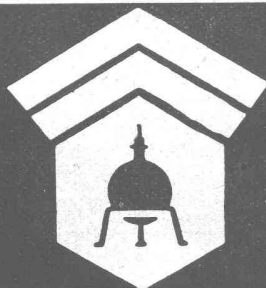
### MODELLE

für Museen, Wettbewerbe und Ausstellungen

**Emil Wehrle** Modellbau  
Dienerstr. 79 **Zürich**



*Gelenkketten jeder Art  
anerkannt gut u. preiswert  
Kettenräder*  
Gelenkketten A.G.  
Tel. 7 20 96  
Hergiswil / Nid.



# Wallerdichte Beläge

Spezial-Unternehmen:

*Frick-Glass, Zürich-Altstetten*





# Glasdächer

## Vordächer

Wallisellen (Zch.)  
Tel. (051) 93 2114

SIEGFRIED  
**Keller**<sub>CO</sub>

MD

Durchschnittlich  
**30 % sparen Sie** bei Verwendung von unseren

- Obst- und Kartoffelhurden
- Waschküchentische und Roste
- „FERM“ Kellertüren + Pat.

**A. Bosshardt & Co., Fehraltorf** (051) 97 71 62  
Sägerei Holzwarenfabrik Bauspezialitäten



## Schrauben-Ventilatoren

### modernster Konstruktion

kleine Leistungen mit einteiligem Lauf-  
rad aus Leichtmetallguss

mittlere bis grösste Leistungen mit  
tragflächen-förmig profilierten, im Still-  
stand verstellbaren Laufschaufeln

eignen sich wegen ihres hohen Wir-  
kungsgrades und einfachen Einbaues  
besonders gut für industrielle Lüftungs-  
anlagen und lufttechnische Apparate



**H. Meidinger & Cie., Basel 4**  
Telephon (061) 2 97 65



ERSTKLASSIG  
NEUZEITLICH

**Luft- und Wärmetechnik, Klimatisierung,  
Entnebelung, Trocknung, pneumatischer  
Transport, Staubabsaugung  
Aut. Brandschutz für Industrien**

SIFRAG SPEZIALAPPARATEBAU U. INGENIEURBUREAU FREI AG.  
BERN ZÜRICH



**HILCO URINOIR**

die geruchlose, schlagfeste  
frostsichere Anlage mit dem  
desinfizierenden  
**HILCO-EMAILLACK-BELAG**

Fabrikation und Einbau durch  
**A. HILBERT & CO. ZÜRICH 3**  
Zentralsir. 77 Tel. (051) 33 71 05

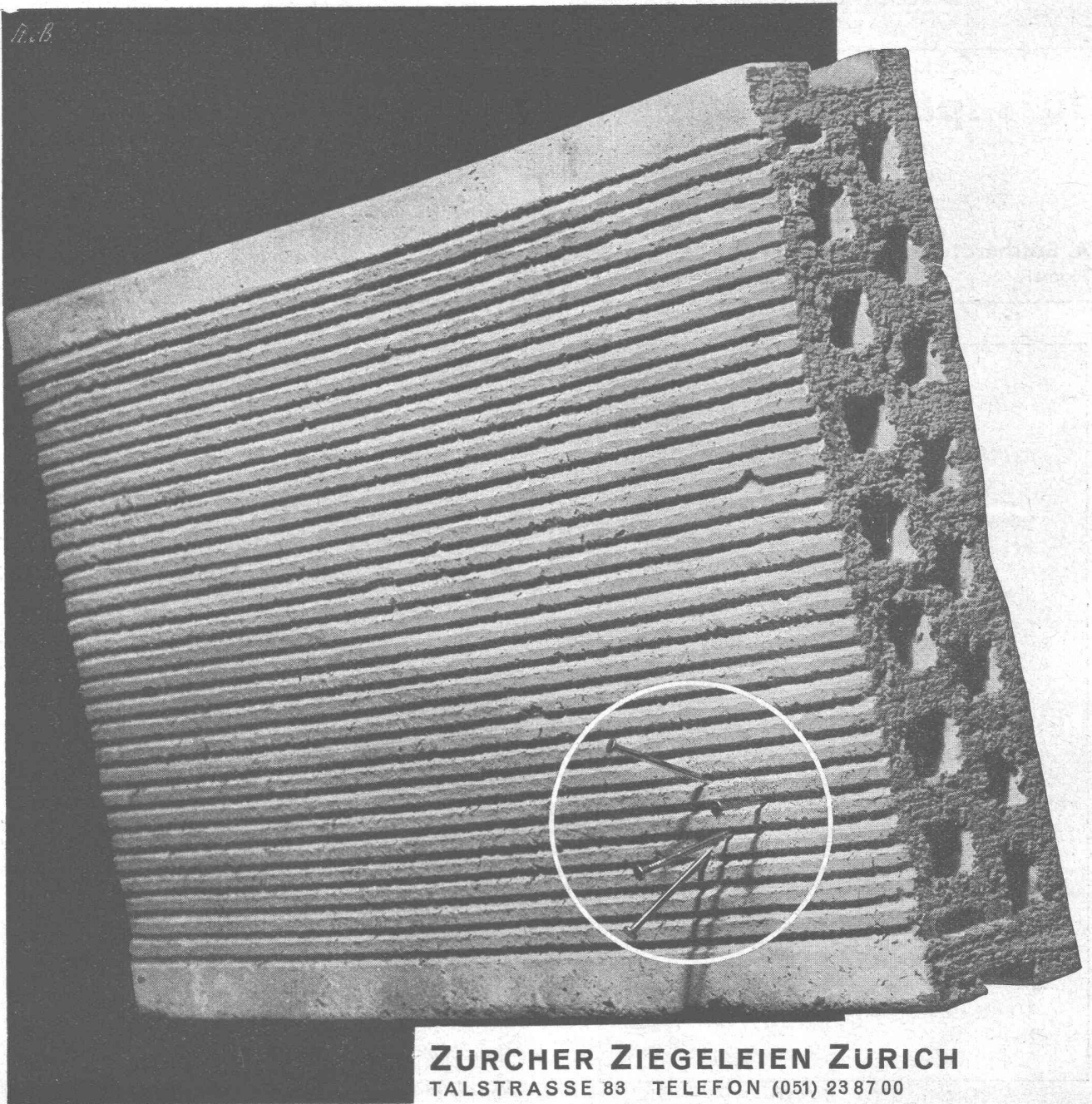


# Zell-Ton *wieder*

Für Zwischenwände gibt es nichts Besseres als die „Zell-Ton“-Platte. Ihre Vorteile sind ganz besonderer Art. Warum und weshalb? Die „Zell-Ton“-Platte besteht aus gebrannter Tonmasse, der Sägemehl beigemischt wurde: dieses verbrannte restlos im 2tägigen Brennprozess, der 900—1000° erreicht. Durch die Verbrennung des Sägemehls entsteht eine Unmenge kleiner Zellräume: die „Zell-Ton“-Platte ist deshalb leicht, porös und nagelbar; nicht nur feuersicher, sondern auch feuerbeständig und ausserdem: der Putz haftet ausgezeichnet. Die „Zell-Ton“-Platte isoliert gegen Wärme und Schall und, ein wichtiger Punkt! als gebranntes Gut schwindet sie nicht und reisst nicht: eine „Zell-Ton“-Platte ist absolut volumenbeständig,

*kurzfristig*

*lieferbar!*



**ZURCHER ZIEGELEIEN ZÜRICH**  
TALSTRASSE 83 TELEFON (051) 23 87 00